



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
21 January 2015Шестьдесят девятая сессия
Пункт 68 с повестки дня**Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей
18 декабря 2014 года***[по докладу Третьего комитета (A/69/488/Add.3)]***69/190. Положение в области прав человека в Исламской
Республике Иран***Генеральная Ассамблея,*

руководствуясь Уставом Организации Объединенных Наций, а также Всеобщей декларацией прав человека¹, Международными пактами о правах человека² и другими международными документами по правам человека,

ссылаясь на свои предыдущие резолюции о положении в области прав человека в Исламской Республике Иран, последней из которых является резолюция 68/184 от 18 декабря 2013 года,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря, представленный в августе 2014 года во исполнение резолюции 68/184³, и доклад Специального докладчика Совета по правам человека по вопросу о положении в области прав человека в Исламской Республике Иран⁴, представленный в августе 2014 года во исполнение резолюции 25/24 Совета от 28 марта 2014 года⁵;

2. *с удовлетворением отмечает* обещания, данные президентом Исламской Республики Иран в отношении некоторых важных вопросов, касающихся прав человека, в частности искоренения дискриминации в отношении женщин и представителей этнических меньшинств и поощрения права на свободу мнений и их свободное выражение, и настоятельно призывает Исламскую Республику Иран воплотить их в конкретную деятельность, которая как можно скорее приведет к заметным улучшениям, и обеспечить, чтобы ее национальные законы соответствовали ее обязательствам по

¹ Резолюция 217 А (III).

² Резолюция 2200 А (XXI), приложение.

³ A/69/306.

⁴ A/69/356.

⁵ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят девятая сессия, Дополнение № 53* (A/69/53), глава IV, раздел А.



международному праву прав человека и осуществлялись в соответствии с ее международными обязательствами;

3. *отмечает* законодательные и административные изменения в Исламской Республике Иран, которые касаются некоторых проблем в области прав человека, включая поправки к Исламскому уголовному кодексу и Уголовно-процессуальному кодексу, и отмечает усилия по введению хартии прав гражданина, в то же время настоятельно призывая правительство Исламской Республики Иран обеспечить, чтобы эти меры соответствовали его международным обязательствам в области прав человека;

4. *отмечает также* имевшее в последнее время место взаимодействие Исламской Республики Иран с договорными органами в области прав человека посредством представления периодических национальных докладов, а также участия в ее втором универсальном периодическом обзоре, проведенном Советом по правам человека, будучи в то же время по-прежнему серьезно озабочена отсутствием более широкого взаимодействия с механизмами по наблюдению за положением в области прав человека, включая продолжающееся отсутствие реакции на просьбы о представлении информации и посещении страны, поступающие от мандатариев специальных процедур;

5. *выражает глубокую озабоченность* по поводу продолжающихся и повторяющихся в Исламской Республике Иран серьезных нарушений прав человека, в частности, в связи с:

a) вызывающим тревогу весьма частым и учащающимся приведением в исполнение смертных приговоров в отсутствие международно признанных гарантий, включая публичные казни, несмотря на запрещающий их циркуляр, изданный прежним главой судебной власти, и тайные групповые казни, а также сообщениями о казнях, приводимых в исполнение без уведомления членов семьи или адвокатов заключенных;

b) продолжающимися вынесением и приведением в исполнение смертных приговоров несовершеннолетним и лицам, которые на момент совершения ими преступления не достигли 18-летнего возраста, — в нарушение обязательств Исламской Республики Иран по Конвенции о правах ребенка⁶ и Международному пакту о гражданских и политических правах²;

c) вынесением смертных приговоров за преступления, которым нет точного и прямо сформулированного определения, и за преступления, которые не относятся к категории наиболее тяжких, — в нарушение международного права;

d) пытками и жестокими, бесчеловечными или унижающими достоинство видами обращения и наказания, включая порку и ампутацию конечностей;

e) повсеместными и серьезными ограничениями права на мирные собрания, свободы ассоциации и свободы мнений и их выражения, в том числе посредством постоянных усилий по блокировке, фильтрации или ограничению доступа в Интернет и информации в нем, включая социальные медийные

⁶ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1577, No. 27531.

каналы, блокировке международного спутникового вещания и цензурированию или закрытию медийных каналов;

f) систематическим преследованием и притеснением правозащитников и возобновившимся преследованием журналистов, блогеров и пользователей услугами социальных медийных средств информации, которым грозят арест, произвольные задержания, длительная ссылка и суровые меры наказания, включая смертную казнь;

g) повсеместным неравенством между женщинами и мужчинами и существующей де-юре и де-факто дискриминацией в отношении женщин и девочек, в том числе в результате продолжающегося ограничения равного доступа к занятости и высшему образованию в некоторых областях, а также ограничениями возможностей занимать руководящие должности в правительстве и доступа на рынок труда, несмотря на предоставление женщинам 3 из 11 должностей заместителей вице-президента;

h) продолжающейся дискриминацией и другими нарушениями прав человека, подчас равносильными преследованию, в отношении лиц, принадлежащих к этническим, языковым или иным меньшинствам, в том числе арабов, азербайджанцев, белуджей и курдов и их защитников, особо отмечая сообщения о насильственном подавлении выступлений и заключении под стражу этнических арабов и азербайджанцев, включая продолжающиеся нарушения их прав на надлежащую правовую процедуру и предполагаемые пытки в заключении и сообщения о тайной казни членов арабской общины в Ахвазе;

i) сохраняющимися жесткими ограничениями права на свободу мысли, совести, религии или убеждений и ограничениями на строительство мест отправления культа и захоронения, а также нападениями на них;

j) продолжающимися притеснениями, подчас равносильными преследованию, нарушениями прав человека лиц, принадлежащих к признанным религиозным меньшинствам, включая христиан, иудеев, мусульман-суфиев, мусульман-суннитов и зороастрийцев и их защитников, особо отмечая произвольные аресты и задержания мусульман-суфиев, мусульман-суннитов и христиан-евангелистов, включая продолжающееся содержание под стражей христианских священников;

k) продолжающимися дискриминацией, преследованием и нарушениями прав человека лиц, принадлежащих к непризнанным религиозным меньшинствам, особенно последователей бахаистской веры и их защитников, включая целенаправленные нападения и убийства, надлежащего расследования которых с целью привлечь виновных к ответственности не проводится, произвольные аресты и задержания, отказ по религиозному признаку в доступе к высшему образованию, продолжающееся тюремное заключение всех лидеров иранской общины бахаистов, закрытие принадлежащих бахаистам предприятий, осквернение и уничтожение бахаистских кладбищ и фактическую криминализацию принадлежности к последователям бахаизма;

l) продолжающимся постоянным содержанием под домашним арестом ведущих оппозиционеров на президентских выборах 2009 года, несмотря на серьезную обеспокоенность состоянием их здоровья, а также продолжающимися ограничениями, которым подвергаются их сторонники и члены семей, включая притеснения, запугивания и репрессии;

m) упорным несоблюдением процессуальных норм и нарушениями прав задержанных, включая широко распространенную и систематическую практику произвольных задержаний и насильственных исчезновений, отсутствие у задержанных доступа к самостоятельно выбранному юридическому представителю, отказ рассматривать вопрос об освобождении задержанных под залог, плохие условия содержания в тюрьмах, отказ в предоставлении надлежащей медицинской помощи и связанную с этим угрозу жизни заключенных, пытки задержанных, их изнасилование и другие формы сексуального насилия над ними, допросы с применением жестоких методов и оказание давления на их родственников и иждивенцев, в том числе посредством их ареста, для получения ложных признаний, которые впоследствии используются в суде и транслируются по национальному телевидению;

n) продолжающимся произвольным или незаконным вмешательством государственных органов в личную жизнь людей, в частности затрагивающим частные жилища, и их корреспонденцию, включая сообщения, передаваемые по телефонной связи и электронной почте, — в нарушение международного права;

6. *призывает* правительство Исламской Республики Иран обратить внимание на вызывающие обеспокоенность существенные проблемы, о которых говорилось в докладах Генерального секретаря и Специального докладчика по вопросу о положении в области прав человека в Исламской Республике Иран, а также на конкретные призывы к принятию мер, содержащиеся в предыдущих резолюциях Генеральной Ассамблеи, и в полной мере соблюдать де-юре и де-факто свои обязательства в области прав человека, в частности:

a) отменить де-юре и де-факто публичные и иные казни, совершаемые без соблюдения международно признанных гарантий, включая казни путем побития камнями и удушения повешением;

b) вновь вернуться к новой редакции Исламского уголовного кодекса с целью привести ее в соответствие с обязательством страны согласно статье 37 Конвенции о правах ребенка и статье 6 Международного пакта о гражданских и политических правах, отменить казни несовершеннолетних и лиц, которые на момент совершения ими преступления не достигли 18-летнего возраста;

c) отменить де-юре и де-факто все виды пыток и другие жестокие, бесчеловечные или унижающие достоинство виды обращения и наказания;

d) ликвидировать де-юре и де-факто все формы дискриминации и другие нарушения прав человека женщин и девочек, в том числе заняться решением вопроса об участившихся детских, ранних и принудительных браках, способствовать занятию женщинами руководящих должностей и, признавая значительность доли женщин среди учащихся учебных заведений всех уровней, отменить все ограничения, препятствующие равному доступу женщин к высшему образованию во всех его аспектах, и содействовать выходу женщин на рынок труда и их участию во всех аспектах экономической, культурной, общественной и политической жизни;

e) ликвидировать де-юре и де-факто все формы дискриминации и другие нарушения прав человека в отношении лиц, принадлежащих к религиозным, этническим, языковым либо иным признанным или непризнанным меньшинствам;

ф) ликвидировать дискриминацию и маргинализацию членов отдельных групп в плане доступа к высшему образованию по причинам их политической, этнической или религиозной принадлежности или принадлежности к той или иной общине, включая безусловное восстановление тех студентов, которые были исключены по этим причинам, отменить уголовную ответственность в случаях, когда предпринимаются усилия для обеспечения представителям бахаистской молодежи, которым было отказано в поступлении в иранские университеты, возможности получить высшее образование, и освободить лиц, заключенных в тюрьму по этой причине;

г) реализовать, в частности, положения выпущенного в 1996 году доклада Специального докладчика по вопросу о религиозной нетерпимости⁷, в котором были рекомендованы возможные способы эмансипации Исламской Республикой Иран бахаистской общины, освободить всех семерых бахаистских лидеров, задерживаемых с 2008 года, и обеспечить всем бахаистам, в том числе содержащимся в тюрьмах за свои убеждения, соблюдение надлежащей правовой процедуры и прав, которые им гарантирует конституция;

h) начать всеобъемлющий процесс привлечения к ответственности в случаях серьезных нарушений прав человека, в том числе совершенных с участием судебных органов и служб безопасности Ирана, и положить конец безнаказанности за подобные нарушения, как это обещало правительство, включая нарушения, совершенные в ходе нападения в апреле 2014 года, в результате которого ранения получили десятки заключенных в тюрьме «Эвин»;

i) выполнить неоднократные обещания президента расширить возможности для осуществления свободы мнений и их выражения, покончив с имеющими место притеснением, запугиванием и преследованием политических оппонентов, правозащитников, активистов, выступающих за права женщин и меньшинств, лидеров рабочего движения, учащихся, представителей научных кругов, кинематографистов, журналистов и членов их семей, других представителей средств массовой информации, блогеров, пользователей социальных медиа, священнослужителей, деятелей искусств и адвокатов, в том числе освободив лиц, по-прежнему содержащихся под стражей произвольно или по причине их политических взглядов;

j) покончить с ограничениями и произвольными арестами, нарушающими права на свободное выражение мнений и свободу ассоциаций представителей прессы и средств массовой информации, пользователей Интернета и Интернет-провайдеров, включая избирательное блокирование спутникового вещания, и в то время как Генеральная Ассамблея приветствует решение правительства повысить скорость в сети Интернет, она призывает далее к внесению усовершенствований в целях облегчения открытого и свободного доступа в Интернет;

k) обеспечивать де-юре и де-факто соблюдение процессуальных гарантий надлежащего отправления правосудия;

7. *призывает также* правительство Исламской Республики Иран укреплять свои национальные правозащитные институты в соответствии с принципами, касающимися статуса национальных учреждений, занимающихся поощрением и защитой прав человека (Парижские принципы)⁸, посредством

⁷ E/CN.4/1996/95/Add.2.

⁸ Резолюция 48/134, приложение.

создания независимого национального учреждения по вопросам прав человека, согласно обязательствам, взятым им в рамках первого универсального периодического обзора, который провел Совет по правам человека⁹, с должным учетом рекомендации Комитета по экономическим, социальным и культурным правам¹⁰;

8. *принимает к сведению* имевшее место в последнее время взаимодействие Исламской Республики Иран с договорными органами в области прав человека, включая представление национальных периодических докладов Комитету по правам ребенка и Комитету по правам инвалидов, и призывает далее правительство Исламской Республики Иран рассмотреть вопрос о принятии мер в связи с утвержденными этими комитетами заключительными замечаниями;

9. *призывает* правительство Исламской Республики Иран действительно выполнять свои обязательства по тем международным договорам по правам человека, в которых она уже участвует, снять любые оговорки, с которыми ею были подписаны или ратифицированы другие международные документы в области прав человека, если такие оговорки носят излишне общий, расплывчатый характер или могли бы быть расценены как несовместимые с предметом и целью договора, рассмотреть возможность принятия мер в связи с заключительными замечаниями в отношении Исламской Республики Иран, сформулированными органами международных договоров по правам человека, участником которых она является, и рассмотреть вопрос о ратификации международных договоров в области прав человека, в которых она еще не участвует, или присоединении к ним;

10. *с озабоченностью отмечает* слабое выполнение правительством Исламской Республики Иран рекомендаций, принятых им в ходе первого универсального периодического обзора Советом по правам человека, и настоятельным образом призывает правительство выполнить все рекомендации, с которыми оно согласилось, в том числе вынесенные в ходе второго универсального периодического обзора, при полном и реальном участии независимого гражданского общества и других заинтересованных сторон в процессе выполнения;

11. *выражает глубокую озабоченность* тем, что, хотя у всех мандатариев тематических специальных процедур имеется постоянное приглашение от Исламской Республики Иран, за девять лет она не удовлетворила ни одной просьбы этих специальных механизмов о посещении страны и не ответила на значительное большинство их многочисленных и неоднократных посланий, и самым настоятельным образом призывает правительство Исламской Республики Иран в полной мере сотрудничать со специальными механизмами, в том числе содействовать посещению ими ее территории, с тем чтобы можно было провести заслуживающие доверия и независимые расследования всех утверждений о нарушениях прав человека;

12. *выражает серьезную обеспокоенность* сообщениями о репрессиях в отношении отдельных лиц, которые сотрудничали или контактировали с правозащитными механизмами Организации Объединенных Наций или ее представителями;

⁹ См. A/HRC/14/12 and Add.1.

¹⁰ См. E/C.12/IRN/CO/2.

13. *настоятельным образом призывает* мандатариев тематических специальных процедур Совета по правам человека — в частности, Специального докладчика по вопросу о внесудебных казнях, казнях без надлежащего судебного разбирательства или произвольных казнях, Специального докладчика по вопросу о пытках и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видах обращения и наказания, Специального докладчика по вопросу о поощрении и защите права на свободу мнений и их свободное выражение, Специального докладчика по вопросу о праве на свободу мирных собраний и праве на свободу ассоциации, Специального докладчика по вопросу о положении правозащитников, Специального докладчика по вопросу о свободе религии или убеждений, Специального докладчика по вопросу о независимости судей и адвокатов, Специального докладчика по вопросу о насилии в отношении женщин, его причинах и последствиях, Специального докладчика по вопросу о праве на образование, Специального докладчика по вопросу о содействии установлению истины, правосудию, возмещению ущерба и гарантиям недопущения нарушений, Специального докладчика по вопросам меньшинств, Рабочую группу по произвольным задержаниям, Рабочую группу по насильственным или недобровольным исчезновениям и Рабочую группу по вопросу о дискриминации в отношении женщин в законодательстве и на практике — уделять особое внимание положению в области прав человека в Исламской Республике Иран в целях его изучения и освещения;

14. *приветствует* недавние контакты, состоявшиеся в ходе посещения страны главами учреждений Организации Объединенных Наций, и настоятельно призывает правительство Исламской Республики Иран расширить взаимодействие с правозащитными механизмами Организации Объединенных Наций;

15. *рекомендует* правительству Исламской Республики Иран продолжать изыскивать пути сотрудничества в сфере прав человека и реформы правосудия с Организацией Объединенных Наций, в том числе Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека;

16. *продолжает призывать* правительство Исламской Республики Иран всесторонне сотрудничать со Специальным докладчиком по вопросу о положении в области прав человека в Исламской Республике Иран и другими международными механизмами по правам человека, в том числе удовлетворить неоднократные просьбы Специального докладчика о посещении страны для осуществления возложенного на него мандата;

17. *просит* Генерального секретаря доложить Генеральной Ассамблее на ее семидесятой сессии о ходе осуществления настоящей резолюции, в том числе о вариантах совершенствования процесса ее осуществления и рекомендациях в этой связи, и представить промежуточный доклад Совету по правам человека на его двадцать восьмой сессии;

18. *постановляет* продолжить рассмотрение положения в области прав человека в Исламской Республике Иран на своей семидесятой сессии по пункту, озаглавленному «Поощрение и защита прав человека».

73-е пленарное заседание,
18 декабря 2014 года